

Този текст служи само за информационни цели и няма правно действие. Институциите на Съюза не носят отговорност за неговото съдържание. Автентичните версии на съответните актове, включително техните преамбюли, са версиите, публикувани в Официален вестник на Европейския съюз и налични в EUR-Lex. Тези официални текстове са пряко достъпни чрез връзките, публикувани в настоящия документ

► **B****РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА**

от 16 март 2011 година

за одобряване на планове, представени от трети страни в съответствие с член 29 от Директива 96/23/ЕО на Съвета

(нотифицирано под номер C(2011) 1630)

(текст от значение за ЕИП)

(2011/163/ЕС)

(ОВ L 70, 17.3.2011 г., стр. 40)

Изменено със:

		Официален вестник		
		№	страница	дата
► <u>M1</u>	Решение за изпълнение 2011/690/ЕС на Комисията от 14 октомври 2011 година	L 270	48	15.10.2011 г.
► <u>M2</u>	Решение за изпълнение 2012/302/ЕС на Комисията от 11 юни 2012 година	L 152	42	13.6.2012 г.
► <u>M3</u>	Решение за изпълнение 2013/161/ЕС на Комисията от 11 март 2013 година	L 90	99	28.3.2013 г.
► <u>M4</u>	Регламент (ЕС) № 519/2013 на Комисията от 21 февруари 2013 година	L 158	74	10.6.2013 г.
► <u>M5</u>	Решение за изпълнение 2013/422/ЕС на Комисията от 1 август 2013 година	L 209	21	3.8.2013 г.
► <u>M6</u>	Решение за изпълнение 2014/355/ЕС на Комисията от 12 юни 2014 година	L 175	32	14.6.2014 г.
► <u>M7</u>	Решение за изпълнение 2014/891/ЕС на Комисията от 8 декември 2014 година	L 353	17	10.12.2014 г.
► <u>M8</u>	Решение за изпълнение (ЕС) 2015/1338 на Комисията от 30 юли 2015 година	L 206	69	1.8.2015 г.
► <u>M9</u>	Решение за изпълнение (ЕС) 2016/601 на Комисията от 15 април 2016 година	L 103	43	19.4.2016 г.
► <u>M10</u>	Решение за изпълнение (ЕС) 2016/2092 на Комисията от 28 ноември 2016 година	L 324	11	30.11.2016 г.
► <u>M11</u>	Решение за изпълнение (ЕС) 2017/903 на Комисията от 23 май 2017 година	L 138	189	25.5.2017 г.
► <u>M12</u>	Решение за изпълнение (ЕС) 2018/233 на Комисията от 15 февруари 2018 година	L 45	33	17.2.2018 г.
► <u>M13</u>	Решение за изпълнение (ЕС) 2018/1067 на Комисията от 26 юли 2018 година	L 192	36	30.7.2018 г.
► <u>M14</u>	Решение за изпълнение (ЕС) 2019/64 на Комисията от 14 януари 2019 година	L 13	2	16.1.2019 г.

Поправено със:► **C1** Поправка, ОВ L 256, 22.9.2012 г., стр. 23 (2012/302/ЕС)



РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 16 март 2011 година

за одобряване на плановете, представени от трети страни в
съответствие с член 29 от Директива 96/23/ЕО на Съвета

(нотифицирано под номер C(2011) 1630)

(текст от значение за ЕИП)

(2011/163/ЕС)

Член 1

Планове, предвидени в член 29 от Директива 96/23/ЕО, представени на Комисията от третите страни, изброени в таблицата в приложението, се одобряват за животните и животинските продукти, предназначени за човешка консумация и отбелязани с „X“ в същата таблица.

Член 2

1. Трети страни, които използват суровини, внесени от други трети страни, одобрени за производството на храни от животински произход в съответствие с настоящото решение, или от държави-членки, предназначени за износ за Европейския съюз, и които не са в състояние да представят план за мониторинг на остатъци, равностоен на изисквания съгласно член 7 от Директива 96/23/ЕО за такива суровини, добавят в плана следното изявление:

„Компетентният орган на [наименование на третата страна] следи за това животинските продукти за човешка консумация, изнасяни за Европейския съюз, и по-специално продуктите, произвеждани от суровини, внесени в [наименование на третата страна], да произхождат единствено от предприятия, одобрени в съответствие с член 12 от Регламент (ЕО) № 854/2004 и разполагащи с надеждни процедури, гарантиращи, че суровините от животински произход, използвани в такива храни, произхождат единствено от държави-членки на Европейския съюз или от трети страни, упоменати във връзка със съответната суровина в приложението към Решение 2011/163/ЕС на Комисията без добавяне на ограничителната бележка под линия, предвидена в член 2, параграф 2 от същото решение“.

2. Вписването в приложението към настоящото решение на трета страна, изнасяща животински продукти за човешка консумация, произведени единствено от суровини от животински произход, получени от държави-членки на ЕС или от трети страни, представили план съгласно член 29 от Директива 96/23/ЕО, се допълва със следната ограничителна бележка под линия:

„Трети страни, използващи единствено суровини от други трети страни, одобрени за внос на такива суровини за ЕС, или от държави-членки, в съответствие с член 2.“

Член 3

1. В рамките на преходен период до 30 април 2011 г. държавите-членки приемат пратки със зайци и отглеждан в стопанства дивеч от Уругвай и пратки с продукти от еднокопитни животни от Украйна, при условие че вносителите могат да докажат, че тези пратки са били сертифицирани и изпратени от Уругвай или Украйна за ЕС преди 15 март 2011 г., в съответствие с Решение 2004/432/ЕО.

▼B

2. В рамките на преходен период до 25 март 2011 г. държавите-членки приемат пратки с еднокопитни животни, отглеждани за клане, от бившата югославска република Македония, Русия или Украйна за ЕС, при условие че вносителите на тези животни могат да докажат, че те са били сертифицирани и изпратени съответно от бившата югославска република Македония, Русия или Украйна за ЕС преди 15 март 2011 г., в съответствие с Решение 2004/432/ЕО.

Член 4

Решение 2004/432/ЕО се отменя.

Член 5

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

То се прилага от 15 март 2011 г.

ПРИЛОЖЕНИЕ

ISO 2 код	Държава	Животни от рода на едрия рогат добитък	Овце/кози	Свине	Едно- копитни	Домашни птици	Аквак- ултури	Мляко	Яйца	Зайци	Дивеч	Дивеч, отглеждан в стопанства	Мед
AD	Андора	X	X	X ⁽³⁾	X								X
AE	Обединени арабски емирства						X ⁽³⁾	X ⁽¹⁾					
AL	Албания		X				X ⁽⁹⁾		X				
AM	Армения						X						X
AR	Аржентина	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Австралия	X	X		X		X	X			X	X	X
BA	Босна и Херцеговина	X	X	X		X	X	X	X				X
BD	Бангладеш						X						
BF	Буркина Фасо												X
BJ	Бенин												X
BN	Бруней						X						
BR	Бразилия	X			X	X	X						X
BW	Ботсуана	X			X							X	
BY	Беларус				X ⁽²⁾		X	X	X				
BZ	Белиз						X						
CA	Канада	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CH	Швейцария	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CL	Чили	X	X	X		X	X	X			X		X

▼ M14

ISO 2 код	Държава	Животни от рода на едрия рогат добитък	Овце/кози	Свине	Едно- копитни	Домашни птици	Аквак- ултури	Мляко	Яйца	Зайци	Дивеч	Дивеч, отглеждан в стопанства	Мед
CM	Камерун												X
CN	Китай					X	X		X	X			X
CO	Колумбия						X	X					
CR	Коста Рика						X						
CU	Куба						X						X
DO	Доминиканска република												X
EC	Еквадор						X						
ET	Етиопия												X
FK	Фолкландски острови	X	X				X						
FO	Фарьорски острови						X						
GE	Грузия												X
GH	Гана												X
GL	Гренландия		X									X	
GT	Гватемала						X						X
HN	Хондурас						X						
ID	Индонезия						X						
IL	Израел ⁽⁷⁾					X	X	X	X			X	X
IN	Индия						X		X				X
IR	Иран						X						
JM	Ямайка												X
JP	Япония	X		X		X	X	X	X				
KE	Кения						X						

▼ **M14**

ISO 2 код	Държава	Животни от рода на едрия рогат добитък	Овце/кози	Свине	Едно- копитни	Домашни птици	Аквак- ултури	Мляко	Яйца	Зайци	Дивеч	Дивеч, отглеждан в стопанства	Мед
KG	Киргизстан												X
KR	Южна Корея					X	X						
LK	Шри Ланка						X						
MA	Мароко					X	X						
MD	Молдова					X	X		X				X
ME	Черна гора	X	X	X		X	X	X	X				X
MG	Мадагаскар						X						X
MK	бивша югославска република Македония ⁽⁴⁾	X	X	X		X	X	X	X		X		X
MM	Мианмар/Бирма						X						
MU	Мавриций						X						X ⁽³⁾
MX	Мексико						X		X				X
MY	Малайзия					X ⁽³⁾	X						
MZ	Мозамбик						X						
NA	Намбия	X	X										
NC	Нова Каледония	X ⁽³⁾					X				X	X	X
NI	Никарагуа						X						X
NZ	Нова Зеландия	X	X		X		X	X			X	X	X
PA	Панама						X						
PE	Перу						X						
PH	Филипини						X						
PM	Сен Пиер и Микелон					X							

▼ M14

ISO 2 код	Държава	Животни от рода на едрия рогат добитък	Овце/кози	Свине	Едно- копитни	Домашни птици	Аквак- ултури	Мляко	Яйца	Зайци	Дивеч	Дивеч, отглеждан в стопанства	Мед
PN	Острови Питкърн												X
PY	Парагвай	X											
RS	Сърбия ⁽⁵⁾	X	X	X	X ⁽²⁾	X	X	X	X		X		X
RU	Русия	X	X	X		X		X	X			X ⁽⁶⁾	X
RW	Руанда												X
SA	Саудитска Арабия						X						
SG	Сингапур	X ⁽³⁾	X ⁽³⁾	X ⁽³⁾	X ⁽⁸⁾	X ⁽³⁾	X	X ⁽³⁾			X ⁽⁸⁾	X ⁽⁸⁾	
SM	Сан Марино	X		X ⁽³⁾				X					X
SR	Суринам						X						
SV	Ел Салвадор												X
SZ	Свазиленд	X											
TH	Тайланд					X	X						X
TN	Тунис					X	X				X		
TR	Турция					X	X	X	X				X
TW	Тайван						X						X
TZ	Танзания						X						X
UA	Украйна	X		X		X	X	X	X	X			X
UG	Уганда						X						X
US	Съединени щати	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X
UY	Уругвай	X	X		X		X	X			X		X
VE	Венесуела						X						
VN	Виетнам						X						X

▼ M14

ISO 2 код	Държава	Животни от рода на едрия рогат добитък	Овце/кози	Свине	Едно-копитни	Домашни птици	Аквак-ултури	Мляко	Яйца	Зайци	Дивеч	Дивеч, отглеждан в стопанства	Мед
ZA	Южна Африка										X		
ZM	Замбия												X

⁽¹⁾ Само камилско мляко.

⁽²⁾ Износ за ЕС на живи еднокопитни за клане (само животни, отглеждани за производство на храни).

⁽³⁾ Трети страни, използващи само суровини от държавите членки или от други трети страни, одобрени за внос на такива суровини в ЕС, в съответствие с член 2.

⁽⁴⁾ бивша югославска република Македония; окончателното наименование на страната ще бъде прието при постигане на съгласие в преговорите на равнище ООН.

⁽⁵⁾ Не е включено Косово (това название не засяга позициите по отношение на статута и е съобразено с Резолюция 1244 на Съвета за сигурност на ООН и становището на Международния съд относно обявяването на независимост от страна на Косово).

⁽⁶⁾ Само за северни елени от Мурманския и Ямало-Ненецкия район.

⁽⁷⁾ Разбиран по-надолу като Държавата Израел, като се изключват териториите, които са под израелско управление от юни 1967 г., а именно Голанските възвишения, ивицата Газа, Източен Йерусалим и останалата част от Западния бряг.

⁽⁸⁾ Само за продукти от прясно месо с произход от Нова Зеландия, предназначени за Съюза, които се разтоварват, повторно натоварват и преминават транзитно, със или без складиране, през Сингапур.

⁽⁹⁾ Само рибовъдство.